

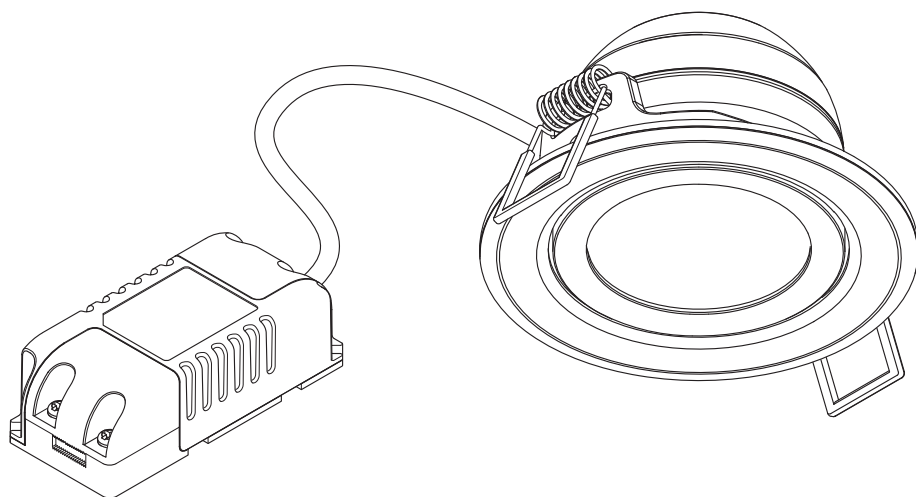
PrevaLight® Downlight

PrevaLight® Downlight 50 830

PrevaLight® Downlight 50 840

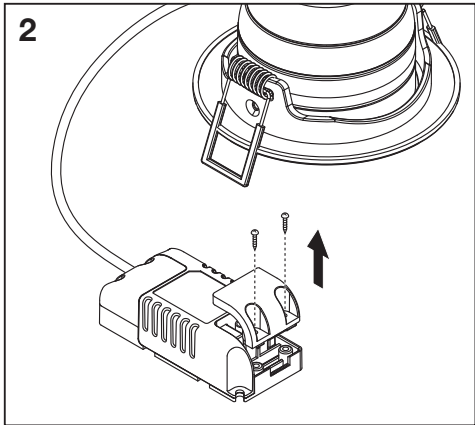
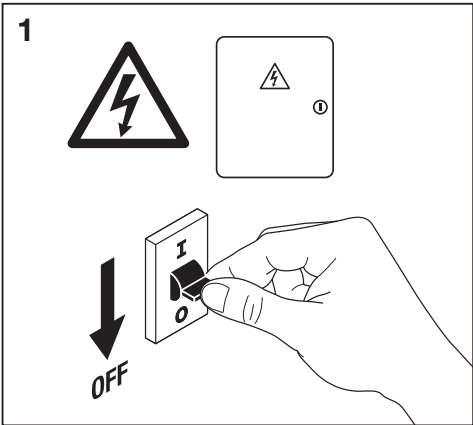
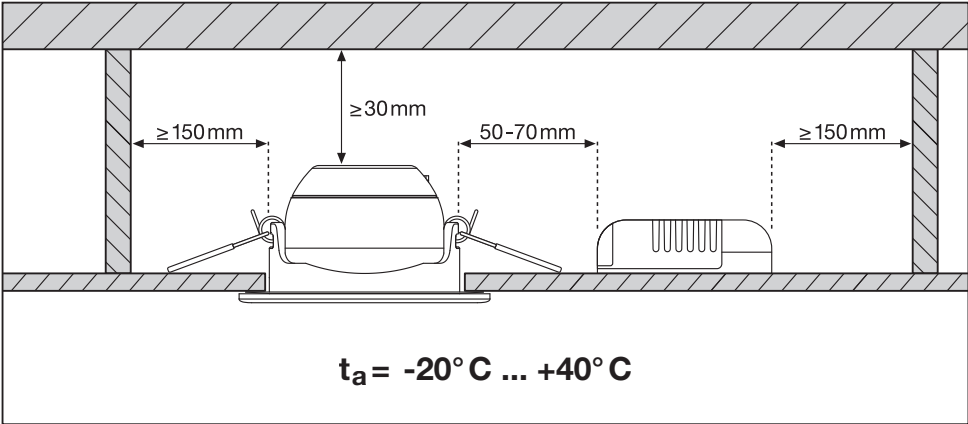
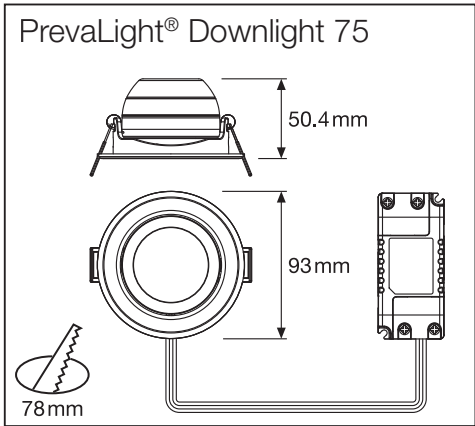
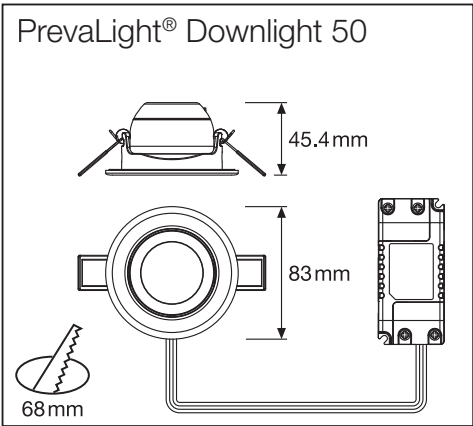
PrevaLight® Downlight 75 830

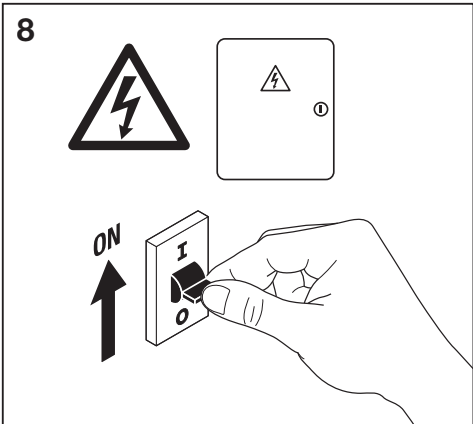
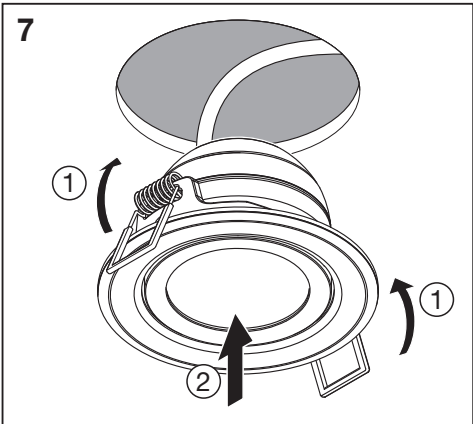
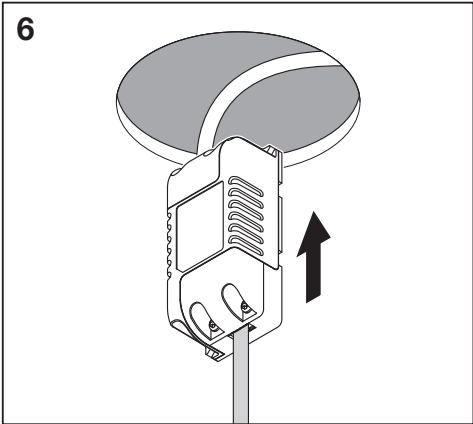
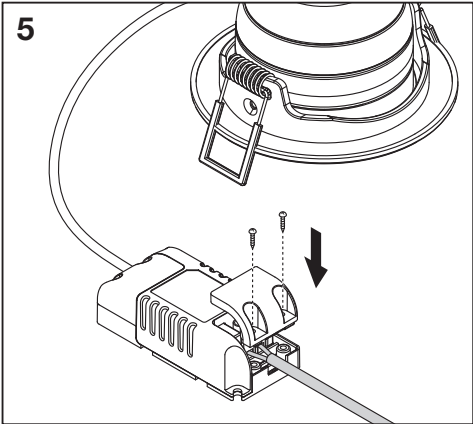
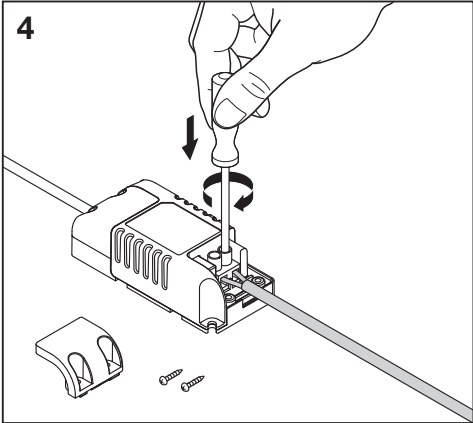
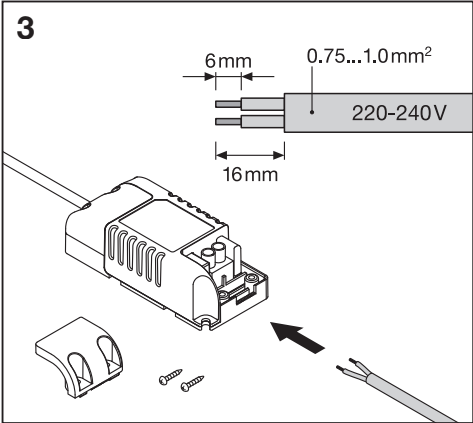
PrevaLight® Downlight 75 840

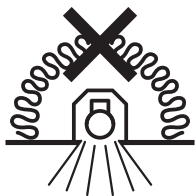


OSRAM

PrevaLight® Downlight







ⓘ Nicht mit Isoliermaterial bedecken ⓘ Do not cover by insulating material ⓘ Ne pas recouvrir de matériel isolant
ⓘ Non coprire con materiale isolante ⓘ No cubrir con material aislante ⓘ Não cobrir com material isolador ⓘ Мнв
калүттете ме пошуктоо үлүк ⓘ Niet bedekken door isolatiemateriaal ⓘ Fär ej övertäckas med isoleringsmaterial
ⓘ Älä peitä eristävällä materiaalla ⓘ Må ikke dekke med isolasjonsmateriel ⓘ Tildæk ikke med isolerende
materiale ⓘ Nezakrývat izolačnými materiály ⓘ Не покрывать изоляционным материалом ⓘ Оқшаулау
материалымен жаппаңыз ⓘ Ne takarja le szigetelőanyaggal ⓘ Nie przykrywać materiałem izolacyjnym
ⓘ Neopokrývať izolačným materiálom ⓘ Ne prekrijte z izolirnim materialom ⓘ Yalıtım malzemesi ile kaplamayın
ⓘ Ne prekrývajte materiálom za izoláciu ⓘ Nu acoperiți cu material izolat ⓘ Не покрывай с изолирующим
материалом ⓘ Āra keta soojust isoleerivate materjalidega ⓘ Neudžengti izoliacinėmis medžiagomis ⓘ Nepārklāt ar izolācijas
materiālu ⓘ Ne prekrivati izolacionim materijalom ⓘ Не закрывайте изолирующим материалом

ⓘ Netzanschluss bitte nach den länderspezifischen Errichtungsbestimmungen tätigen. Die Lichtquelle dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss die komplette Leuchte ersetzt werden. Verwendung nur im Innenbereich. Bedienungsanleitung für spätere Verwendung aufbewahren.

ⓘ Connect to the power supply in accordance with national regulations. The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced. Insert use only. Retain the operating instructions for later use.

ⓘ Connexion à l'alimentation conformément aux normes en vigueur. La source lumineuse n'est pas remplaçable, lorsque celle-ci arrive au terme de sa vie utile, l'ensemble du luminaire doit être remplacé. Convient à un usage intérieur seulement. Conserver la notice d'utilisation pour toute consultation ultérieure.

ⓘ Effettuare l'allacciamento alla rete secondo le norme di installazione vigenti nel paese d'utilizzo. La sorgente luminosa di questo apparecchio di illuminazione non può essere sostituita; al termine della durata della sorgente luminosa occorrerà sostituire l'intero apparecchio di illuminazione. Solo per applicazioni per interni. Conservare le istruzioni per l'uso per successiva consultazione.

ⓘ La conexión a red debe de realizarse siguiendo las normas específicas de cada país. La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable; una vez alcanzado el fin de su vida útil se debe sustituir toda la luminaria. Sólo para el uso en el interior. Conservar las instrucciones de uso para posteriores consultas.

ⓘ Ligar à fonte de alimentação, de acordo com a regulamentação nacional. A fonte de luz desta lâmpada não pode ser substituída; quando a fonte de luz alcançar o fim do seu ciclo de vida, toda a lâmpada deverá ser substituída. Apenas para uso em interior. Conservar o manual de instruções para utilização futura.

ⓘ Η σύνδεση με την παροχή ρεύματος να γίνεται σύμφωνα με τις εθνικές προδιαγραφές. Η πηγή φωτός αυτής της λυχνίας δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Αλλάξει ολόκληρη τη λυχνία, όταν η πηγή φωτός ολοκληρώσει τον κύκλο ζωής της. Για εσωτερική χρήση μόνο. Οι οδηγίες χρήσης πρέπει να φυλάσσονται για μετεγενέστερη χρήση.

ⓘ Aansluiten op het lichtnet, conform de nationale regelgeving. De lichtbron van deze armatuur kan niet worden vervangen; als de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet de hele armatuur worden vervangen. Alleen voor binnengebruik. Bedieningshandleiding voor later gebruik bewaren.

ⓘ Nätslutsen skall ske enligt nationella bestämmelser. Ljuskällan i denna armatur kan inte bytas ut; när ljuskällans livscykel är slut måste hela armaturen bytas ut. Endast för inomhusbruk. Spara bruksanvisningen för senare användning.

ⓘ Kytkenätkä verkkoon kansallisten ohjeiden mukaan. Tämän valaisimen valonlähde ei voi vaihtaa; kun valonlähde saavuttaa käyttöikäänsä pään, koko valaisin on vaihdettava. Ainoastaan sisäkäyttöön. Säilytä käyttöohje myöhempää käyttöä varten.

ⓘ Koble til strømforsyningen i henhold til nasjonale bestemmelser. Lyskilden i denne armaturen er ikke utskiftbar, når lyskilden når slutten av levetiden, må hele armaturen skiftes ut. Kun for innendørs bruk. Oppbevar bruksanvisningen for senere bruk.

ⓘ Nettislutning i fj. landesspecifiske bestemmelser. Lyskilden til dette armatur kan ikke utskiftes. Når lyskildens levetid er ophørt skal hele armaturet udskiftes. Kun til indendørs brug. Gør betjeningsvejledningen til senere brug.

ⓘ Připojení k síťovému napětí dle platných národních norem. Světelný zdroj ve svítidle není výměnitelný; když zdroj dosáhne konce životnosti, je potřeba vyměnit celé svítidlo. Použít pouze v interiéru. Uchovejte návod pro budoucí použití.

ⓘ Выполнить подключение к сети в соответствии с принятыми в данной стране правилами монтажа. Источник света данного светильника не заменяется; после истечения срока службы источника света следует заменить весь светильник. Для использования только внутри помещений. Руководство по эксплуатации следует сохранить для последующего использования.

ⓘ Қуат желісіне мемлекеттік стандарттарға сай қосыңыз. Бұл шамның жарық көзі ауыстырылмайды; жарық көзінің мерзімі өткен кезде, шамның бүтіндей өзін ауыстыру керек болады. Тек бөлме ішінде қолдануға арналған. Пайдалану нұсқаулығын кейін пайдалану үшін сақтап қойыңыз.

ⓘ Csatlakoztassa a tápegységbe a helyi előírásoknak megfelelően. A világítótest fényforrása nem helyettesíthető; ha a fényforrás eléri végső élettartalmát, a teljes világítótestet is kell cserélni. Kizárólag beltéri használatra. Őrizze meg a kezelési útmutatót a későbbi használat céljából.

ⓘ Zasilanie należy połączyć zgodnie z wymaganiami odpowiednich norm. Źródła światła w niniejszej oprawie nie można wymienić; po zakończeniu jego żywotności należy wymienić całą oprawę. Tylko do użytku w oświetleniu wewnętrznym. Instrukcję obsługi zachować do późniejszego wykorzystania.

ⓘ Zapojte do el. prívodu podľa predpisných noriem. Svetelný zdroj v tomto svietidle nie je výmeniteľný; keď dosiahne svetelný zdroj koniec životnosti, je potrebné vymeniť celé svietidlo. Pre použitie v interiéru. Uchovajte návod pre budúce použitie.

ⓘ Priključitev na omrežje opravite v skladu z veljavnimi nacionalnimi predpisi. Svetlobni vir svetilke ni zamenljiv; ko svetlobni vir doseže konec svojega življenja potrebno je zamenjati celotno svetliko. Samo za notranjo uporabo. Navodilo za uporabo shranite za kasnejšo uporabo.

ⓘ Šebeke bağlantisını lütfen ülkeye özgü kurulum kuralları çerçevesinde yapınız. Bu armatürün ışık kaynağı değiştirilemez; ışık kaynağının kullanım ömrü sona erdiğinde tüm armatürün değiştirilmesi gerekir. Sadece kapalı alan kullanımı. Kullanım klavuzunu daha sonra kullanmak üzere saklayın.

ⓘ Molimo izvršite mrežni priključak prema specifičnim nacionalnim odredbama o njegovom izvršenju. Svjetlosni izvor ove svjetilke nije zamenljiv; kada svjetlosni izvor dostigne kraj svog uporabnog vijeka potrebno je zamijeniti cijelu svjetilku. Samo za unutarnju uporabu. Spremite upute za uporabu za naknadnu uporabu.

ⓘ Conectați la sursa de tensiune conform prevederilor din țara în care vă aflați. Sursa de iluminare a acestui corp de iluminat nu poate fi înlocuită; când acesta ajunge la sfârșitul vieții utile trebuie înlocuit întreg corpul de iluminat. Utilizare numai la interior. Păstrați instrucțiunile de utilizare pentru a le consulta în viitor.

ⓘ Свързането към захранващото напрежение да се направи в съответствие с местните наредби. Източникът на светлина на това осветително тяло не може да се смени; когато експлоатационният живот на източника на светлина свърши, трябва да се смени цялото осветително тяло. Само за вътрешна употреба. Запазване на ръководството за обслужване за по-нататъшна употреба.

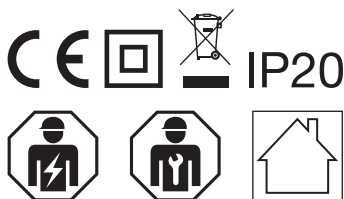
ⓘ Elektrivörkku ühendamis jälgida kohalikke elektripaigaldiste ehitamise eeskirju. Selle valgusti valgusallikas ei ole välja vahetada; kui valgusallikas on jõudnud oma eluea lõppu, tuleb välja vahetada kogu valgusti. Ainult siseruumides kasutamiseks. Hoidke kasutusjuhend hilsemaks kasutuseks alles.

ⓘ Prijunkite prie maiņinoma šālitino atsielvelgiant j nstatuytis valstybinis reikalavimus. Šio šviestuvo šviesos šaltinis nekeičiamas; pasibaigus šviesos šaltinio eksploatacijos terminui reikia keisti visą šviestuvą. Skirtas naudoti tik vidaus sąlygomis. Naudojimo instrukciją išsaugoti vėlesiam naudojimui.

ⓘ Pļevienojit barošanas kabeli saskaņā ar nacionālajiem standartiem. Šīs gaismekļa gaismas avots nav aizstājams; kad gaismas avots sasniedz savu darbības ilgumu, nepieciešams aizstāt visu gaismekli. Izmantošanai tikai iekšējās. Saglabāiet lietošanas instrukcijas turpmākai izmantošanai.

ⓘ Molimo da mrežni priključak provodete prema specifičnim nacionalnim odredbama o njegovom provođenju. Svetlosni izvor ove svjetilke nije zamenljiv; kada svetlosni izvor dostigne kraj svog potrebnog veka potrebno je zamieniti celu svetiljku. Samo za unutrašnju upotrebu. Sačuvajte uputstvo za upotrebu radi naknadne upotrebe.

ⓘ Підключення до електромережі здійснювати у відповідності до монтажних норм кожної окремої країни. Джерело світла цього світильника не може бути замінено; коли джерело світла досягне кінця терміну експлуатації слід замінити весь світильник. Лише для використання усередині приміщення. Зберігайте інструкцію з експлуатації для подальшого використання.



C10449057
G15019927

04.05.17

Sitco Beleuchtungstechnik GmbH
AN OSRAM BUSINESS
Georg-Simon-Ohm-Str. 50
83301 Traunreut, Germany
www.osram.com